

Join the community

Become a ROCCAT member and register your product at:

www.roccat.com/support/register-your-product

Service & support

Easy access to customer support

Authenticity check

Make sure you own an original

Exclusive deals

Opt-in for special offers and downloads

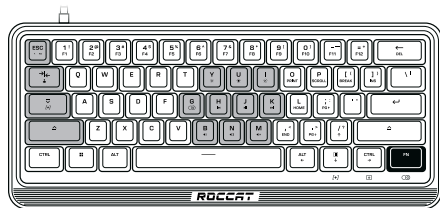
Please use your product's **serial number**
(located on the bottom label)

ADDITIONAL FN-LAYER FUNCTIONALITY (PRESS FN-KEY + SECOND KEY) (no driver installed)

COUCHE DE FONCTIONNALITÉ ADDITIONNELLE (TOUCHE FN + FONCTION SECONDAIRE) (sans installation de logiciel)

GAME MODE		GAME MODE	
FUNCTION	ACTION	FONCTION	ACTION
FN + G	Toggle Game Mode	FN + G	Activation du mode de jeu
Caps Lock	When in game mode toggle Easy-Shift[*]™	Ver: Maj.	En mode jeu, activer / désactiver Easy-Shift[*]™

MEDIA KEY		TOUCHE MÉDIA	
FUNCTION	ACTION	FONCTION	ACTION
FN+H	Skip to backward track	FN+H	Aller à la piste précédente
FN+J	Track Play/Pause	FN+J	Lecture/pause de la piste
FN+K	Skip to forward track	FN+K	Aller à la piste suivante
FN+B	Volume down	FN+B	Baisser le volume
FN+N	Volume up	FN+N	Augmenter le volume
FN+M	Audio Mute	FN+M	Mise en sourdine



LED CONTROL KEY		TOUCHE DE CONTRÔLE DES LED	
FUNCTION	ACTION	FONCTION	ACTION
FN + Y (US) or FN + Z (DE)	LED brightness down	FN + Y (US) or FN + Z (DE)	Réduire la luminosité du rétroéclairage
FN + U	LED brightness up	FN + U	Augmenter la luminosité du rétroéclairage
FN + I	LED backlight On/Off	FN + I	Allumer/éteindre le rétroéclairage LED

OTHERS		AUTRES	
FUNCTION	ACTION	FONCTION	ACTION
FN + ESC	(US) * (DE)	FN + ESC	↑ (US) * (DE)
FN + SHIFT + ESC	~ (US) * (DE)	FN + SHIFT + ESC	~ (US) * (DE)
FN + SHIFT LEFT	Cursor Right, Up, Left, Down Lock	FN + SHIFT LEFT	Ver: curseur droite, haut, gauche, bas

LED INDICATION | INDICATION LED

STATUS LED		STATUS LED	
FUNCTION	ACTION	FONCTION	ACTION
[*]	Caps lock + Easy-Shift[*]™ (Blink)	[*]	Ver: Maj. + Easy-Shift[*]™ (Clignotant)
[↓]	Scroll lock (Blink) + arrow key lock	[↓]	Arrêt défilé (Clignotant) + verrouillage flèches
[Ⓞ]	Game mode	[Ⓞ]	Mode de jeu

KEY LEGEND | LÉGENDE DES TOUCHES



AR تعليمات

- للحصول على وضع أكثر راحة، قم ببطي الحوامل الموجودة على قاعدة لوحة المفاتيح.
- قم بتوصيل موصل USB الحفص Mini ROCCAT® Magma™ بي منفذ USB خلفي.
- شغل جهازك وتأكد من توصيله بالإنترنت.
- انتقل إلى www.roccat.com/downloads وتحميل أحدث برنامج تشغيل.
- أبدا بعملية تنزيل البرنامج واتبع التعليمات الظاهرة على الشاشة.

DE ANLEITUNG

- Für einen ergonomischen Stand klappe die Füße an der Unterseite der Tastatur aus.
- Verbinde den USB-Stecker der ROCCAT® Magma™ Mini mit einer freien USB-Schnittstelle.
- Starte deinen Computer und stelle eine Verbindung zum Internet her.
- Gehe auf www.roccat.com/downloads und lade den neuesten Treiber herunter.
- Starte die Software-Installation und folge den Anweisungen.

FR INSTRUCTIONS

- Dépliez les pieds sur la face inférieure du clavier pour une plus grande ergonomie.
- Branchez la fiche USB du clavier ROCCAT® Magma™ Mini à une prise USB libre.
- Allumez votre PC et connectez-vous à internet.
- Téléchargez le tout dernier pilote sur www.roccat.com/downloads.
- Débutez l'installation du programme et suivez les indications.

HE הוראות

- למיקום ארגונומי יותר, קפל החוצה את המעמד בבסיס המקלדת.
- חבר את מתבר ה-ROCCAT® Magma™ Mini USB של USB-ה-ROCCAT® Magma™ Mini לנקודת חיבור USB חופשית.
- הפעל את המחשב והתחבר לאינטרנט.
- נווט אל www.roccat.com/downloads והורד את מנהל ההתקן העדכני ביותר.
- התחל את תהליך התקנת התוכנה ופעל לפי ההוראות שעל המסך.

JP 使用説明

- キーボード底面のスタンドを立てると人間工学的によりよいポジションで使用できます。
- ROCCAT® Magma™ Mini のUSBコネクタを空いているUSBポートに差し込みます。
- コンピュータを起動し、インターネットに接続します。
- www.roccat.com/downloads にアクセスし、最新のドライバーをダウンロードしてください。
- ソフトウェアインストール処理を開始し、画面上の指示に従います。

KO 지시사항

- 인체공학적인 포지션의 우수한 실연을 위해, 키보드의 베이 스탠드 스탠드를 펼칩니다.
- ROCCAT® Magma™ Mini 의 USB 커넥터를 비어 있는 USB 포트에 연결합니다.
- 컴퓨터를 부팅하여 인터넷에 연결하십시오.
- www.roccat.com/downloads 으로 이동해 최신 버전의 드라이버를 다운로드하십시오.
- 소프트웨어 설치 과정을 시작하고 화면상 지침을 따르십시오.

SE INSTRUKTIONER

- Fäll ut fötterna under tangentbordet så att det står i en ergonomisk ställning.
- Sätt ROCCAT® Magma™ Mini USB-kontakt i en ledig USB-port.
- Boota datorn och koppla upp dig på Internet.
- Öppna www.roccat.com/downloads och ladda ner den senaste drivrutinen.
- Starta programvaruinstallationen och följ anvisningarna på bildskärmen.

TC 使用説明

- 展開鍵盤底部的架台，得更符合人體工學設計的位置。
- 將 ROCCAT® Magma™ Mini 的 USB 接頭插入尚未使用的 USB 連接埠。
- 開啟電腦並連接至網際網路。
- 導覽至 www.roccat.com/downloads 後下載最新版的驅動程式。
- 開始軟體安裝程序，然後依畫面說明操作。

TH คำแนะนำ

- หากต้องการตำแหน่งที่เหมาะสมกับสรีระมากขึ้น ให้พับขาตั้งของแป้นพิมพ์ออก
- เสียบขั้วต่อ USB ทั้งสองขั้วเข้ากับพอร์ท USB ที่ว่างอยู่
- นุบทเครื่องคอมพิวเตอร์ของคุณแล้วเชื่อมต่อไปยังอินเทอร์เน็ต
- ไปที่ www.roccat.com/downloads และดาวน์โหลดไดรเวอร์ล่าสุด
- เริ่มขั้นตอนการติดตั้งซอฟต์แวร์และปฏิบัติตามคำแนะนำบนหน้าจอ

VN HƯỚNG DẪN

- Vị trí cẳng thích hợp con người hơn, tận dụng không gian của bàn phím.
- Cắm cả đầu nối USB vào bất kỳ cổng USB còn trống nào.
- Khởi động máy và kết nối internet.
- Điều hướng đến www.roccat.com/downloads và tải xuống trình điều khiển mới nhất.
- Khởi động quá trình cài đặt phần mềm và thực hiện theo các hướng dẫn trên màn hình.

ROCCAT MAGMA MINI

QUICK START GUIDE GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

電競鍵盤

TECHNICAL FACTS

TECH SPECS MAGMA™ MINI

- ROCCAT® Membrane Keys
- 5 Zones RGB lighting, 10 LEDs
- IP33 Water and Dust Resistance
- 1000 HZ Polling Rate
- Kick stand Adjustable Height
- 20 Key Rollover (20KRO) and Anti-Ghosting
- 2 Year Limited Manufacturer Warranty
- Weight: 406g (without cable)
- Weight: 460g (with cable)
- Product Dimensions: 308 x 132 x 37mm

SYSTEM REQUIREMENTS

- Windows® 7 and above (software support)
- USB 2.0 port (or higher)
- Internet connection (for driver installation)

MAGMA™ MINI 技术规格

- ROCCAT® 薄膜鍵盤
- 5 區域、10 個 1,680 萬種顏色 RGB 背光 LED
- IP33 防塵防水
- 1000 HZ 輪詢率
- 腳架可調節高度
- 先進 Anti-ghosting 技術 & 20 KRO
- 一年保固
- 重: 406 g (無線纜)
- 重: 460g (含線纜)
- 產品大小: 308 x 132 x 37mm

系統需求

- Windows® 7 及更高版本 (軟件支持)
- USB 2.0 [或更高]
- 需連接網路(為了使用相關軟體)

Should you need assistance ...

Our support team is ready to help you with any technical questions. Just send an e-mail to support@roccat.com or visit our website at:

WWW.ROCCAT.COM/SUPPORT

如需協助...

我們的支援團隊將會協助您處理任何技術問題。請傳送電子郵件至 support@roccat.com 或造訪我們的網站:

WWW.ROCCAT.COM/SUPPORT

DK INSTRUKTIONER

- Til ergonomisk opstilling klappes fødderne på tastaturets bund ud.
- Forbind ROCCAT® Magma™ Mini's USB-stik med et ledigt USB-interface.
- Start computeren op, og forbind den med internettet.
- Gå til www.roccat.com/downloads, og download den nyeste driver.
- Start software-installationen, og følg anvisningerne på skærmen.

EN INSTRUCTIONS

- For a more ergonomic position, fold out the stands on the base of the keyboard.
- Plug the ROCCAT® Magma™ Mini's USB connector into any free USB port.
- Start your computer and connect to the internet.
- Navigate to www.roccat.com/downloads and download the latest driver.
- Start the software installation process and follow the on-screen instructions

ES INSTRUCCIONES

- Para un equilibrio más ergonómico, saca las patas que están debajo del teclado.
- Enchufa el conector USB del ROCCAT® Magma™ Mini a un puerto libre USB.
- Inicie el ordenador y conéctese a internet.
- Ve a www.roccat.com/downloads y descarga el controlador más reciente.
- Inicie el proceso de instalación de software y siga las instrucciones de la pantalla.

FI OHJEET

- Käännä näppälmistön alla olevat jalat ulos ergonomista asentoa varten.
- Liitä ROCCAT® Magma™ Mini:n USB-pistoke vapaseen USB-liitäntään.
- Käynnistä tietokoneesi ja yhdistä internetiin.
- Mene osoitteeseen www.roccat.com/downloads ja lataa uusimmat ajurit.
- Käynnistä ohjelmiston asennusprosessi ja seuraa näyttörudulla näkyviä ohjeita.

PL INSTRUKCJA

- Aby uzyskać pozycję ergonomiczną, rozłóż nóżki po spodniej stronie klawiatury.
- Podłącz wtyk USB ROCCAT® Magma™ Mini do wolnego złącza USB.
- Uruchom komputer i połącz się z Internetem.
- Wejdź na www.roccat.com/downloads i pobierz najnowszy sterownik.
- Rozpocznij instalację oprogramowania i postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

PT INSTRUÇÕES

- Para uma posição mais ergonómica, desdobre os suportes da base do teclado.
- Ligue os dois conetores USB do ROCCAT® Magma™ Mini em quaisquer umas das duas portas USB livres.
- Ligar o computador e estabelecer ligação à internet.
- Aceda a www.roccat.com/downloads e transfere a última driver.
- Iniciar o processo de instalação do software e seguir as instruções indicadas no ecrã.

RU ИНСТРУКЦИИ

- Для обеспечения эргономичного положения открой ножки на нижней стороне клавиатуры.
- Вставьте USB-провод типа A в свободный разъем USB.
- Включите компьютер и выйдите в Интернет.
- Перейдите на сайт www.roccat.com/downloads и загрузите последнюю версию драйвера.
- Начните процесс установки программного обеспечения и следуйте указаниям на экране.

SC 说明

- 展开键盘底座台架，获得更符合人机工程学的姿势。
- 将 ROCCAT® Magma™ Mini 的 USB 接头插入可用的 USB 端口。
- 启动计算机并连接网络。
- 导航到 www.roccat.com/downloads 后下载最新的驱动程序。
- 启动软件安装过程，按照屏幕上的说明操作。

有害物质名称及含量标识格式 产品中有害物质名称及含量

部件名称	有害物质					
	铅(Pb)	汞(Hg)	镉(Cd)	六价铬(Cr+6)	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
外壳	0	0	0	0	0	0
按键	0	0	0	0	0	0
连接线	X	0	0	0	0	0
电路板组件	X	0	0	0	0	0

本表格依据SJ / T 11364的规定编制。

O: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB / T 26572规定的限量要求以下。
X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB / T 26572规定的限量要求。

この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI - B



ID003

